

DDIM I'W GYHOEDDI NOT FOR PUBLICATION

Moderneiddio Ysgolion – Adeilad ysgol newydd yn lle Ysgol Corn Hir School Modernisation – A new school building to replace Ysgol Corn Hir

PRAWF BUDD Y CYHOEDD PUBLIC INTEREST TEST

Paragraff 14 Atodlen 12A Deddf Llywodraeth Leol 1972

Paragraph 14 Schedule 12A Local Government Act 1972

Y PRAWF – THE TEST

<p>Mae yna fudd i'r cyhoedd wrth ddatgan oherwydd :</p> <p>Mae adeiladu ysgol newydd ar gyfer Ysgol Corn Hir yn bwysig i randdeiliaid Ysgol Corn Hir er mwyn creu mwy o gapasiti a chael ysgol yr 21ain Ganrif sy'n addas at y pwrpas.</p> <p><i>There is a public interest in disclosure as:-</i></p> <p><i>Building a new school for Ysgol Corn Hir is important to Ysgol Corn Hir stakeholders in order to create more capacity and have a 21st Century school that is fit for purpose.</i></p>	<p>Y budd y cyhoedd wrth beidio datgelu yw :</p> <p>Mae'r Achos Busnes Llawn sy'n atodol yn cynnwys gwybodaeth fasnachol sensitif am y prosiect. Gwybodaeth yn ymwneud â materion ariannol a thendro a all roi'r Cyngor dan anfantais pan mae'n dod i osod contractau ac ati ar gyfer gwaith i'r dyfodol.</p> <p><i>The public interest in not disclosing is:</i></p> <p><i>The accompanying Full Business Case contains commercially sensitive information about the project. Information relating to financial and tendering issues which could disadvantage the Council when it comes to awarding contracts etc for future work.</i></p>
--	---

Argymhelliad -Yn rhinwedd Paragraff 14 Atodlen 12A Deddf Llywodraeth Leol 1972

-Gwybodaeth yn ymwneud â materion ariannol neu fasnachol unigolyn penodol. (Gan gynnwys yr awdurdod sy'n dal y wybodaeth honno).

Mae budd y cyhoedd wrth gadw'r eithriad o bwys mwy na budd y cyhoedd wrth ddatgelu'r wybodaeth.

Recommendation - By Virtue of Paragraph 14 Schedule 12A Local Government Act 1972

-Information relating to the financial or business affairs of any particular person (including the authority holding that information).

The public interest in maintaining the exemption outweighs the public interest in disclosing the information.